

*Przygody Rodante i Dosyklesa*

Marcin Cyrulski

# Teodora Prodromosa

*Przygody Rodante i Dosyklesa*

Redaktor serii: Bibliotheca Byzantina  
Przemysław Marciniak

Recenzent  
Hanna Zalewska-Jura

Praca powstała w ramach projektu  
NCN UMO-2013/10/E/HS2/00170

Patronat honorowy



*Ceraneum*  
— CERANEUM —

# Spis treści

Manuskrypty, wydania i tłumaczenia

~ 7 ~

Romans czy powieść?

~ 11 ~

Romans starożytny

~ 13 ~

Co czytać, a czego unikać?  
Romans grecki w Bizancjum

~ 15 ~

Autor i jego twórczość

~ 19 ~

Chronologia romansów epoki Komnenów

~ 21 ~

Przepis na udany romans

~ 25 ~

Antyk a bizantyńska współczesność

~ 27 ~

Uwagi o polskim przekładzie

~ 29 ~

*Przygody Rodante i Dosyklesa*

~ 33 ~

Bibliografia

~ 195 ~

Na okładce: *Romans o Aleksandrze* (fragm.), XIV w.  
(ilustracja w domenie publicznej)  
Na stronie działowej: *Skyllitzes Matritensis*, fol. 29v (fragm.) Madryt,  
Biblioteca Nacional de España, Ms. Graecus Vitr. 26-2  
(ilustracja w domenie publicznej)

Redaktor  
**Agata Sowińska**


Korektor  
**Edyta Gryksa**

Projektant  
okładki, strony działowej, układu typograficznego oraz łamanie  
**Paulina Dubiel**

Redaktor inicjujący  
**Przemysław Pieniążek**

Nota copyrightowa obowiązująca do 31.12.2021:  
Copyright © 2020 by Wydawnictwo Uniwersytetu Śląskiego  
Wszelkie prawa zastrzeżone

Sprzysiamy otwartej nauce  
Od 1.01.2022 publikacja dostępna na licencji Creative Commons  
Uznanie autorstwa-Na tych samych warunkach 4.0 Międzynarodowe  
(CC BY-SA 4.0). Wersja elektroniczna zostanie opublikowana w formule  
wolnego dostępu w Repozytorium Uniwersytetu Śląskiego  
[www.rebus.us.edu.pl](http://www.rebus.us.edu.pl)

 <a href="https://orcid.org/0000-0002-6907-4791">https://orcid.org/0000-0002-6907-4791</a>	<a href="https://doi.org/10.31261/PN.3963">https://doi.org/10.31261/PN.3963</a>
Cyrulski, Marcin	ISBN 978-83-226-3941-2
Teodora Prodrmosa Przygody Rodante	(wersja drukowana)
i Dosyklesa / Marcin Cyrulski. - Katowice :	ISBN 978-83-226-3942-9
Wydawnictwo Uniwersytetu Śląskiego, 2020	(wersja elektroniczna)

Wydawca  
**Wydawnictwo Uniwersytetu Śląskiego**  
**ul. Bankowa 12B, 40-007 Katowice**  
[www.wydawnictwo.us.edu.pl](http://www.wydawnictwo.us.edu.pl) e-mail: [wydawnictwo@us.edu.pl](mailto:wydawnictwo@us.edu.pl)

Wydanie I. Liczba arkuszy drukarskich 12,5. Liczba arkuszy wydawniczych 9,0.  
PN 3963. Cena 24,90 zł (w tym VAT). Publikację wydrukowano na papierze Alto  
Creme 80 g/m<sup>2</sup>, vol. 1.5. Do składu użyto krojów pisma Palatino Linotype oraz Adobe  
Caslon Pro. Druk i oprawę wykonano w drukarni [Volumina.pl](http://Volumina.pl) Daniel Krzanowski  
(ul. Księcia Witolda 7—9, 71-063 Szczecin)